

INFORMAZIUNS PUR CURVARA Y CALFOSCH:

La vita di sanc: ai 11.11. recorda la dijjia San Martin, n ofzier ch'à vit dal 316 – 397 tla Francia. N dé àl odù sòn urt de strada n peller malvisti. Al n'è nia n pez bazilè, à tut la sabla y à parti so mantel col petler. Tl sonn àl odù Gejù cun so mez mantel, spo s'èl lascè batié, à studié y é diventè prou, spo vèsco da Tours, olach' al à testimonié cun so ejèmpl i valurs cristians.

Gherlandes d'Advènt: la uniun dles èles da Calfosch organisèia indò da fa gherlandes y composiziuns d'Advènt. Chèstes vègn venüdes la sabeda, ai 29.11.2014 dales 16.00 ales 18.00 y in dumènia, ai 30.11.2014 dales 14.30 inant tla Ciasa dles Uniuns a Calfosch.

Pice marcé de beneficiènza: dò mëssa a Calfosch (sce al é burt tèmp te ciasa dla cultura) y dò la gran mëssa a Corvara ai 09.11.2014 sòn plazza de dijjia. Al é gnü laorè dütt l'ann cun ligrèza por fa ciürles da vène y l recavat ti vègn dé ala Alberta Declara. N dèr bel giulan a chi che à daidè da fa para y i se aspetun.

Curs: le Z.F.Ergobando organisèia en lönesc 10.11.2014 dales 10 l'curs de massaji por pici mituns d'ete 1 a 6 mèisc cun l'insegnanta Martina Zingerle. Da se prenoté çina ai 4.11 pro Fiorella 339/6950036.

Preparaziun al Bato: la Uniun dles Ères Catoliches de nosc decanat invièia düc i geniturs che à n pice môt da batié, pèrs che aspeta, toç y totes de nosc decanat ala preparaziun dl Bato, che vègn tignida en sabeda ai 15 de novèmber dales 15:00 ales 17:00, te colonia a San Ciascian. Prenotaziuns al nr. 0471/849372.

Udiènza dla defensuria zivica: G. Morandell o súa sostituta Verena Crazzolara, in vèndres, ai 14 de novèmber 2014 dales 14.30 – 16.00 a San Martin te Ciasa de Comun. Infos: tel 0471 301155.

Domisdé cun jüc da mësà por dōta la familia: in mercui, ai 12 de novèmber 2014, dales 15.00 – 17.00 te biblioteca a La Ila tla Ciasa dla Cultura.

Uniun Teater La Ila - raprezentaziun teatrala: l'Uniun Teater La Ila é tl laür da arjigné ca le teater "Stress a Vila Bela". Ara se trata de n adatamènt lède de "Der Revisor" de Nikolaj Gogol, fat da Erika Castlunger, che se crüzia inçe dla reja. Le tòch de teater é ambientè te n paìsc, che vir de turism ti agn '90, y al ròia adalerch la noela, che dui finanzri é drio a gni te paìsc a fà n'ispeziun. I abitané de Vila Bela mèt man da se crüzé, deache ai ne à nia tres fat les cosses do regola. Les dates dles raprezentaziuns é: sabeda 08, domènia 09, mèrcui 12, vèndres 14, sabeda 15 dales 20.30 y domènia 16 de novèmber dales 15.00 tla Ciasa dla Cultura a La Ila. Por prenoté él da cherdè sò Andrea al numer 3332525740 o 0471/847455

Curs da fa "STRICKN SOCKN" cun 3 ronceisc = cialcians desvalis + trix da lauré a speisc ai 17 - 24 de novèmber + 01 de dezember 2014 dales 13.30 ales 17.00 a San Martin de Tor tl salf di stüdafüch. Al vègn organisè dala Uniun dles Patrones da San Martin. Prenotaziuns pro Loise al nr. 0474/590026. Al é davert a düc canç.

Avis dal comun: l'comun lascia alsavèi, che cun l'mèis de novèmber à tut sò l'sorvisc de racoiüda y asport dl refodam de rest la firma **Sager S.r.l.** da S. Giovanni al Natison (UD), che curiarà chësc sorvisc por dōta la Val Badia çina al 31.12.2021. Le refodam de rest gnarà coiü adöm ma plü de vèindres y tratan la sajun di sciori (25.11.-10.04. y 15.06.-30.09.), inçe de mertesc. Dal momènt che l'sorvisc vègn fat da duman adora, vègnel aconsié da mèt fora la bëna dal refodam bele **la sèra denant** te n post olache an la vèighes bele dala strada. I saç ne podarà nia plü gni lascià dlungia strada, mo messarà gni metüs tles baraches de lègn dl comun. Deplü informaziuns pon çiafé ala misciun www.corvara.eu

Tanztreff ab der Lebensmitte: Hallo, wir starten wieder einmal wöchentlich bis Ostern mit Dezemberpause in Corvara, Volksschule - Turnhalle Mittwoch 12. November 15.00-16.30.

Hier treffen sich Menschen, die Freude an Bewegung, Musik und Geselligkeit haben.

Tanzen fördert Konzentration, Reaktion, Beweglichkeit, Koordination, wirkt positiv auf Herz und Kreislauf, **trainiert das Gedächtnis, vermittelt Erfolgserlebnisse und macht Spaß** 😊

Sie steigern ihr Selbstwertgefühl, ihre Beweglichkeit, ihre Haltung, erleben neue Kontakte. In Südtirol wird in über 100 Orten regelmäßig getanzt.

Tanzen beweist uns für Augenblicke, wie wir das Leben **leichter nehmen** können. Diese etwas andere Art zu tanzen zeigt sich

♥ in der Vielfalt der Tänze und Musik aus alle Welt

♥ in unterschiedlichen Formationen: Kreistanz - Paartanz - Linedance - Squares - Tanz im Sitzen...

Also nach dem Motto **"wilst Du bleiben FIT, so komm auch Du und tanze MIT"**.

Wir freuen uns auf ein zahlreiches Mitmachen, denn je mehr desto schöner... ♥liche Grüße Sonja. Anmeldung und

Info: 3394662383 Costamoling Sonja, 3472440080 Costa Marlene.

PLATA DLA CÜRA DLES COMUNITÈS DA CORVARA Y CALFOSCH

Le funziuns de Dlijia pôn ince aldí sôn Radio Sacra Familia frequënza **93,30**.

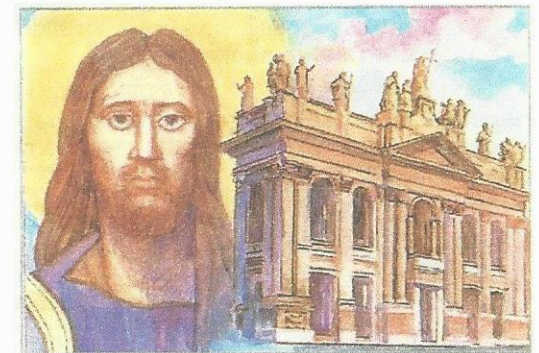
Internet: www.valbadiaonline.it – Plates dla cūra.



XXXII. Dumènia dl'ann Nr. 50 Ann „A“ 09.11.2014 – 16.11.2014

**«SANTO È IL TEMPIO
DI DIO, CHE SIETE VOI!»**

La Basilica del
Laterano
è la cattedrale del
Vescovo di Roma, che “
presiede nella carità” (s.
Ireneo) a tutte le chiese
locali.



Le costruzioni umane possono facilitare l'incontro con il Signore. Il vero incontro si realizza nel cuore dell'uomo attraverso l'amore a Cristo, realizzato nell'ascolto della sua Parola e nella celebrazione dei Sacramenti della fede.

S. Mësses a Corvara

- 09.11.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXXII. Dumënia dl'ann**
Jan 2, 13-22 10,00 S.Mëssa pur la Comunità.
 S.Mëssa pur def.tes Teresia y Claudia Pizzinini.
 S.Mëssa pur def.tes Paola Rossi y Paola Valentin.
 S.Mëssa pur def.ti de Rudi Granruaz.
 S.Mëssa pur def.to Siur Heinrich Videsott.
 18,30 S.Mëssa pur def.to Franco Bassot.
 S.Mëssa pur def.to Angelo Seppi.
 S.Mëssa pur def.ti Tomas, Angela y Rita Deiaco.
- 10.11.2014** **Lünesc - Lunedì - Montag**
 18,30 S.Mëssa pur les püres animes ad intenziun.
 S.Mëssa pur def.ti Tino Dapunt y def.ti Thaler y Huber.
 S.Mëssa pur def.tes Hilda, Rosalia y Hilda de Purgl.
 S.Mëssa pur les animes plö arbandonades.
 S.Mëssa pur def.to Hansi Costamoling.
 S.Mëssa pur def.ti Hans Pider, Anna Agreiter y Hansi.
 S.Mëssa pur def.ti Hilda y Albino y Hans.
 S.Mëssa pur def.ti Bartl Silgoner y Agnes Prieth.
- 11.11.2014** **Mertesc - Martedì - Dienstag - San Martin**
 08,00 S.Mëssa pur def.to Siegfried Pezzedi.
 S.Mëssa pur def.ti Siegfried, Angelo, Omero y Paola.
- 14.11.2014** **Vëindres - Venerdì - Freitag**
 07,25 S.Mëssa pur def.to Gottfried Crepaz.
 S.Mëssa ad intenziun dla fam.de Pire Kostner.
 S.Mëssa pur def.to Lois Taibon.
- 16.11.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXXIII. Dumënia dl'ann**
Matì 25, 14-30 **Dumënia dla Caritas - L'offerta va a bëgn dla Caritas Diozjana.**
 10,00 S.Mëssa pur def.to Pepi Adang.
 S.Mëssa pur def.to Siur Angelo Complojer.
 S.Mëssa pur def.ti de Rudi Granruaz.
 18,30 S.Mëssa pur def.ta Luigia Bernard - Agreiter.
 S.Mëssa pur def.ti Petra y Emil Pider.
 S.Mëssa ad intenziun de Erich y Gusta Deiaco.
 S.Mëssa pur def.ti Gottfried, Mimi y Franzl.
 S.Mëssa pur def.ti Hildegard y Giovanni Piai.

Cresimanc: 8 cresimanc à fina sègn dit sö la oraziun dan Gnissant. 5 cresimanc à ciamò da scumencè. I ti cunsièi da mët man prësc, sce no rüvi ingalin te n gran "stress".

Referat söl tema "dame tūa man": tignì da Siur Pire Irsara in jöbia, ai 13 de novëmber dales 20.00 te salf de calonia a Corvara. Geniturs, toc di cresimanc y düc i interessà è dër bel invià a tò pert.

Dumënia dla Caritas: in dumënia, ai 16 de novëmber saràl la dumënia dla Caritas. L'offerta va a bëgn dla Caritas diozejana.

S. Mësses a Calfosch

- 09.11.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXXII. Dumënia dl'ann**
Jan 2, 13-22 08,30 S.Mëssa pur düc i def.ti de Augusta Oberbacher.
 S.Mëssa pur def.to Siur Heinrich Videsott.
 S.Mëssa pur def.to Sepl Costa.
 S.Mëssa pur def.ti Rudolf y Maria Alfreider.
 S.Mëssa pur def.ta Cristina Conrater.
- 11.11.2014** **Mertesc - Martedì - Dienstag**
 16,00 Degüna S.Mëssa.
- 12.11.2014** **Mercui - Mercoledì - Mittwoch**
 17,00 S.Mëssa pur def.ta Maria Oberhammer - Costner.
 S.Mëssa in onur di def.ti Siur Heinrich Videsott y Siur Ujöp Frëinademetz por ringraziamënt.
 S.Mëssa pur def.ti Vighile y Iudita Pinter.
 S.Mëssa pur def.ti Maddalena, Willi, Peter y Hanni Pitscheider.
 S.Mëssa dl'ann pur def.ti Sepl y Afra Pescosta.
 S.Mëssa pur def.ta Notburga Alfreider.
- 15.11.2014** **Sabeda - Sabato - Samstag**
 17,00 PRÜMA S.Mëssa dla XXXIII. Dumënia dl'ann :
 S.Mëssa pur def.ti Daporta.
 S.Mëssa pur def.ti Giovanni y Claudio Declara.
 S.Mëssa pur def.ti dla fam. de Lois Declara.
 S.Mëssa pur def.ti Josef y Monika Daporta.
- 16.11.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXXIII. Dumënia dl'ann**
Matì 25, 14-30 **Dumënia dla Caritas - L'offerta va a bëgn dla Caritas Diozjana.**
 08,30 S.Mëssa pur def.ta Celestina Oberbacher.
 S.Mëssa pur les püres animes.
 S.Mëssa in onur de S.Ujöp Frëinademetz y Siur Heinrich Videsott ad intenziun dla fam. de Gustin Conrater.
 S.Mëssa pur def.ta Maria Mersa de Joel.
 S.Mëssa pur def.ti Sepl y Caterina Posch.

La lüm eucaristiga vërd dô intenziun dla fam. de Raimund Pescosta, Borest.

Cresimanc: 8 cresimanc à fina sègn dit sö la oraziun dan Gnissant. 5 cresimanc à ciamò da scumencè. I ti cunsièi da mët man prësc, sce no rüvi ingalin te n gran "stress".

Referat söl tema "dame tūa man": tignì da Siur Pire Irsara in jöbia, ai 13 de novëmber dales 20.00 te salf de calonia a Corvara. Geniturs, toc di cresimanc y düc i interessà è dër bel invià a tò pert.

Dumënia dla Caritas: in dumënia, ai 16 de novëmber saràl la dumënia dla Caritas. L'offerta va a bëgn dla Caritas diozejana.